

CliXdish™

Anmischbehälter

WARNHINWEIS: Nur für den zahnmedizinischen Gebrauch.

Inhaltsverzeichnis	Seite
1 Produktbeschreibung	11
2 Sicherheitshinweise	11
3 Arbeitsanleitung Schritt für Schritt	12
4 Hygiene	12
5 Chargennummer und Haltbarkeit	13

1 Produktbeschreibung

Der **CliXdish™** Anmischbehälter ist wieder verwendbar und besitzt einen einzigartigen, vor Umgebungslicht schützenden Deckel. Er schützt Adhäsive und andere Flüssigkeiten vor Umgebungslicht und reduziert die Verdunstung von Lösungsmitteln.

Der geschlossene Deckel dient ebenfalls als Ablage für einen Applikator Tip oder Ähnliches während der Behandlung.

2 Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie die folgenden generellen Sicherheitshinweise und die speziellen Sicherheitshinweise in anderen Kapiteln der vorliegenden Gebrauchsanweisung.



Sicherheitssymbol.

- Dies ist das Sicherheitssymbol. Es weist auf die Gefahr von Personenschäden hin.
- Um Verletzungen zu vermeiden, alle Sicherheitshinweise, die diesem Symbol folgen, unbedingt beachten!

2.1 Vorsichtsmaßnahmen

Dieses Produkt nur nach Gebrauchsanweisung verarbeiten.

Jeglicher Gebrauch unter Nichtbeachtung dieser Gebrauchsanweisung unterliegt der alleinigen Verantwortung des behandelnden Zahnarztes.

- Der CliXdish™ ist mit alkohol- oder alkohol-wasser-basierten Dentsply Sirona Adhäsiven kompatibel. (Für die Aufbewahrungszeiten der Adhäsive während der Behandlung bitte die entsprechenden Gebrauchsanweisungen beachten.)
- Behandler, Assistenzpersonal und Patienten mit z. B. Schutzbrillen und Kofferdam entsprechend den lokalen Best-Practice-Standards schützen.
- Bitte auch die Gebrauchsanweisungen der Produkte beachten, die mit diesem Produkt verwendet werden.

3 Arbeitsanleitung Schritt für Schritt

3.1 Montage und Vorbereitung

1. Montieren Sie den CliXdish™ indem Sie die Scharnierachse des Deckels in die Nut im Unterteil des Anmischgerätes drücken.
2. Berühren Sie den flügelartigen Teil des Deckels um den CliXdish™ zu öffnen oder zu schließen.

Weitere Informationen siehe Gebrauchsanweisung für das Adhäsiv.

4 Hygiene

HINWEIS

Falsche Reinigungs- oder Desinfektionsmethode.

Beschädigung des Geräts.

1. Den CliXdish™ vor der Wiederaufbereitung immer zerlegen.
2. Nicht mit aggressiven Mitteln reinigen oder desinfizieren (z. B. Lösungen auf Orangenöl- oder Acetonbasis).
3. Innerhalb von 1 Stunde nach der Verwendung mit der Aufbereitung beginnen.

4.1 Zerlegung und Vorbereitung zur Wiederaufbereitung

1. Den CliXdish™ zerlegen.
2. Den CliXdish™ mit einer weichen Bürste unter fließendem kaltem Leitungswasser reinigen.
3. Reste des Adhäsivs mit einem Papiertuch entfernen.

4.2 Manuelle Reinigung und Desinfektion

1. Handschuhe gemäß den geltenden lokalen Bestimmungen entsorgen.
2. Die Hände mit einer geeigneten bakteriziden, viruziden und fungiziden Handdesinfektionslösung gemäß den geltenden lokalen Bestimmungen desinfizieren. Die Gebrauchsanweisung des Desinfektionsmittelherstellers beachten.
3. Ein neues, sauberes Paar Untersuchungshandschuhe verwenden.
4. Den CliXdish™ mit weicher Bürste unter fließendem Leitungswasser und einer geeigneten Reinigungslösung (z. B. alkalische Lösung: Dürr FD370 [2%]¹ mit nicht-ionischen Tensiden (5-15 %), Chelatbildnern (< 5%) und Hilfsstoffen in einer wässrigen Lösung) mindestens 30 Sekunden lang von jeglicher sichtbarer Kontamination befreien. Besondere Aufmerksamkeit ist den Naht- und Ansatzstellen des Geräts zu widmen.
5. Rückstände der Reinigungslösung mit einem in deionisiertem Wasser getränktem Tuch entfernen.
6. Den CliXdish™ mit einem fusselfreien Einmaltuch trocknen.
7. Alle Oberflächen des CliXdish™ gründlich mit einem Einwegtuch und einer unverdünnten, aldehydfreien, alkoholbasierten, bakteriziden, tuberkuloziden, viruziden und fungiziden Desinfektionslösung (z. B.: Dürr FD333¹) gemäß den örtlichen Vorschriften und gemäß der Gebrauchsanleitung des Herstellers der Desinfektionslösung abwischen. Darauf achten, dass die Desinfektionslösung mit der Reinigungslösung kompatibel ist. Besondere Aufmerksamkeit ist den Naht- und Ansatzstellen des Geräts zu widmen.
8. Nach 5 Minuten Rückstände der Desinfektionslösung mit einem in deionisiertem Wasser getränktem Tuch entfernen.
9. Den CliXdish™ mit einem fusselfreien Einmaltuch trocknen.

¹ Kein eingetragenes Warenzeichen von Dentsply Sirona, Inc.

Das Gerät kann bis zu 200 Mal manuell desinfiziert werden.

4.3 Automatischer Thermodesinfektor

Als Alternative zu manueller Reinigung und Desinfektion kann der CliXdish™ auch in einem Thermodesinfektor² behandelt werden. Nur einen korrekt gewarteten, kalibrierten und nach ISO 15883-1 zugelassenen Thermodesinfektor benutzen.

1. Den CliXdish™ in den Thermodesinfektor geben, Wasser und Reinigungsmittel während des Waschdesinfektionszyklus in die Öffnungen des Geräts und wieder ablaufen lassen und die Gebrauchsanleitung des Thermodesinfektors befolgen.
2. Das Waschdesinfektionsprogramm mit A0-Wert ≥ 3000 (d. h. 5 Min. bei ≥ 90 °C) und geeigneten Reinigungsmitteln ablaufen lassen (z. B. neodisher® MediClean [0,5%] (alkalisches Reinigungsmittel) und neodisher® Z [0,1%] (Säureneutralisator und Reinigungsmittel); beide Reinigungsmittel von Dr. Weigert, Hamburg, Deutschland³).

Der CliXdish™ kann bis zu 500 Mal im Thermodesinfektor behandelt werden.

4.4 Autoklavieren (optional)

Nach der Reinigung und Desinfektion [4.2 Manuelle Reinigung und Desinfektion] oder nach dem Aufbereiten in einem Thermodesinfektor [4.3 Automatischer Thermodesinfektor] kann der CliXdish™ auch autoklaviert werden.

1. Den CliXdish™ unverpackt bei 134 °C/2 bar 3 Minuten 30 Sekunden autoklavieren (Dampfsterilisation).

Der CliXdish™ kann bis zu 200 Mal desinfiziert und bis zu 20 Mal sterilisiert werden.

5 Chargennummer () und Haltbarkeit

1. Erneuern Sie den CliXdish™ von Zeit zu Zeit, abhängig von der Anzahl der Wiederaufbereitungen entsprechend Kapiteln 4.2 bis 4.4.
2. Bei Schriftwechsel sollten die folgenden Nummern angegeben werden:
 - Bestellnummer
 - Chargennummer
 - Verfallsdatum

© Dentsply Sirona 2016-11-10

² Beispielsweise Miele Thermodesinfektor G7835 CD und dem Programm Vario TD.

³ Keine eingetragenen Warenzeichen von Dentsply Sirona, Inc.